

# ALL SOULS PARISH

315 Walnut Avenue, South San Francisco, California 94080



## PARISH STAFF

Rev. Agnel De Heredia, Ph. D., Pastor  
Rev. Eduardo Mendoza, Parochial Vicar  
Rev. Bonifacio G. Espeleta, Parochial Vicar  
Mr. Vincent Riener, School Principal  
Mr. Miguel Balboa, Director, Religious Education  
Ms. Connie Martínez & Ms. Valeria Guardado, Parish Secretaries

## EQUIPO PASTORAL

## TELEPHONE

**Parish Office/Oficina Parroquial:**  
Parish School/Escuela Parroquial:  
Religious Education Program/Catecismo:  
Cafeteria:  
Parish Fax:

## TELEFONO:

**650-871-8944**  
650-583-3562  
650-873-5356  
650-583-2475  
650-871-5806

	<u>MASSES</u>	<u>MISAS:</u>
Saturday/Sábado:	8:00am, Vigil 5:15pm, 6:30pm en Español.	
Sunday/Domingo:	7:30am, 9:00am, 10:30am 12:00 Mediodía en Español 5:15pm	
Weekdays:	8:00am and 5:15pm	

## SACRAMENT OF RECONCILIATION - RECONCILIACIÓN

Saturday/Sábado: 4:00pm-5:00pm  
And on prior appointment with any of our parish priests.

## BAPTISM

We urge that the arrangements be made well in advance. Call parish office from 10am to 2pm.

**DEVOTIONS:** Our Lady of Perpetual Help: Tuesday 5:05pm

## BENEDICTION OF THE BLESSED SACRAMENT

1st Tuesday after 5:15pm Mass

**HOLY HOUR:** 1st Friday after 5:15pm Mass

## BAUTISMO

## MINISTRY TO THE SICK & HOMEBOUND

Call the parish office to make arrangements to administer this sacrament for one who is sick or homebound or in the hospital. The Parish Priests visit the sick & homebound and administer the Holy Eucharist, the Sacrament of Reconciliation and the sacrament of the sick on the First Friday of the month. Extraordinary Ministers of the Eucharist bring Holy Communion to the sick and homebound on weekends.

## MARRIAGE

Call the parish office and make an appointment with one of the parish priests for the required preparations and to set the wedding date. Ordinarily preparations will take at least six months.

## QUINCEAÑERAS

Call one of the parish priests to make an appointment to set the quinceañera date. The quinceañera is expected to have received all three Sacraments of initiation. Baptism, Holy Communion and Confirmation. The family is expected to be registered and worship in the parish. Preparations will take at least six months.

## MATRIMONIO

**Catholic Cemetery:** Holy Cross, Colma Tel: 650-756-2060

**All Souls Parish Web site:** [www.Allsoulschurchssf.org](http://www.Allsoulschurchssf.org)

**FROM THE DESK OF THE PASTOR:**

Late one night, a truck driver pulled up to a roadside restaurant for some food and drink and a little relaxation. As he was eating, three tough looking, hard-as-nails motorcyclists roared up to the restaurant and then roared inside and up to the bar. The place grew quiet. One could feel the tension in the cold night air. For some reason they spotted the truck driver and used him as the target for their meanness. One man shook salt and pepper on his head; the other took his piece of apple pie and dropped it on the floor where he crushed it under his boot. The third managed to knock over his coffee causing it to spill on the man's trousers. The truck driver got up, said nothing, walked to the cashier, paid his bill and made his exit.

'That dude sure isn't much of a fighter' sneered one of the three motorcyclists. The waiter behind the counter peered out the window onto the dark parking lot and replied, "He's not much of a driver either. He just ran over three motorcycles."

What goes through your mind now? Do you feel like smiling and think, "Ah sweet revenge?"

However, today's Gospel turns the 'sweet taste of revenge, sour'. Jesus would not want us to run over motorcycles or people. He says, "Love your enemies and pray for those who persecute you". – a radically different approach.

Jesus reminds us how our ancestors were taught, 'an eye for an eye and a tooth for a tooth.' He goes beyond the eye and tooth examples;

He outlines new terms of engagement: 'turning the other cheek, giving our shirt, going the extra mile. These measures are calculated and directed to disarm and dismantle, overcome and conquer villains known as VIOLENCE, HATRED, arrogance, revenge, pride etc.



**FIXING GOD'S HOUSE**

NOW it is our Time to:

**Celebrate the Past and Embrace the Future**

Please do not forget our commitment to maintain this legacy with integrity and loving devotion, so that we can hand it (the Church of All Souls) down with utmost joy and pride to our younger generation.

The work-in-progress on the repairs and maintenance continues. Thanks to you for your support and generosity. Now, work on the interior painting of our Church, is scheduled to begin tomorrow.

The next projects in our 'on-going Campaign for "FIXING GOD'S HOUSE" are: the fixing and restoration of the Narthexes (entrances of the Church) and Windows in the Baptistry of our Church, the replacement and redesigning of the Church Steel doors, & Wooden doors and upgrade the Church restrooms in order to bring them up to code as well as the renovation of our Parish Hall, Cafeteria etc...

As of today, we have received a total of \$ 356,761.13. As per the last financial report we spent \$ 238,648.07. Whatever gift you can make towards this noble cause will be always appreciated — God blesses a generous giver!



**ARCHBISHOP'S ANNUAL APPEAL 2011**

Each year our Archbishop requests our help to support him to operate the central Archdiocesan offices in order to coordinate resources of various parishes in the Archdiocese. The cost of this endeavor is distributed among parishes in our three counties of San Mateo, San Francisco and Marin. Our share of the cost this year is \$ 55,800.00.

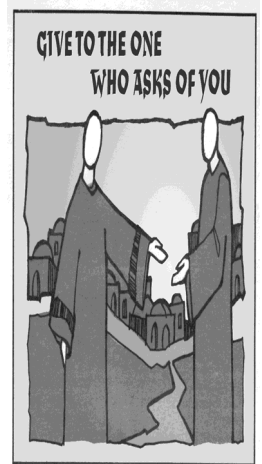
As of date we have received \$ 6,505.00 in cash, checks & credit cards, \$ 1,755.00 in the form of pledges amounting to a total of \$ 8,260.00 which is 14.80% of our goal. The Balance is \$ 47,540.00.

We thank all who have generously contributed in the past and urge you, to please join in our efforts to reach our goal this year. **Thank You!!!**

**PAULINE BOOKS & MEDIA**

Pauline Books & Media has moved! Pauline Books & Media, your source for Catholic books and media run by the Daughters of St. Paul, has moved from 2640 Broadway in Redwood City to **935 Brewster Street Redwood City, CA 94063.**

Our Grand Opening is Tuesday, February 22nd. Free parking now available behind the building! For any questions please call us at 650-369-4230 or email [redwood@paulinemediamedia.com](mailto:redwood@paulinemediamedia.com).



**Has ABORTION left you with a broken heart?**

*Find healing this Lent!*

An upcoming post-abortion healing and Scripture study group renews hearts broken by abortion. The confidential group will meet Thursday evenings for 8 weeks, in San Mateo, beginning **March 10**, and offers a loving and supportive environment where women and men can find renewal and healing for the soul.

For confidential inquiries contact Christine:

415-260-4406 or [Christine4faith@gmail.com](mailto:Christine4faith@gmail.com).

Sponsored by First Resort, in collaboration with Project Rachel and Our Lady of Angels.



**PRESIDENTS' DAY**

**FEBRUARY 21, 2011**

**MONDAY**

The Offices of the Parish, the School and that of the Religious Education Program **will be closed.**

The Church will be open from 7am to 11am.

There will be only one Mass at 8:00am.

**Reflexiones del Párroco:**

Tarde una noche, un camionero se paró en un restaurante de la carretera para algo de comer y tomar y un poco de relajación. Conforme estaba comiendo, tres motociclistas con miradas rudas, llegaron al restaurante y luego haciendo mucho ruido entraron hasta el bar. El lugar creció tranquilo. Uno podía sentir la tensión en el aire frío de la noche. Por alguna razón se dirigieron al camionero y lo utilizaron para su desamabilidad. Un hombre sacudió sal y pimienta en su cabeza; el otro tomó su pedazo de pastel de manzana y lo dejó caer al suelo donde lo aplastó con su bota. El tercero logró tirar su café, causando que se derramara sobre los pantalones del hombre. El camionero se levantó, diciendo nada, caminó hacia el cajero, pagó su cuenta y se salió.



'Ese tipo no es gran pleitista" con una sonrisa de desprecio dijo uno de los tres motociclistas. El mesero detrás del mostrador se asomó por la ventana al estacionamiento oscuro y respondió: "El no es un gran camionero tampoco. Acaba de correr sobre tres motocicletas."

¿Que pasa por su mente ahora? ¿Se siente con ganas de sonreír y piensa, "Ah dulce venganza?" Sin embargo, el Evangelio de hoy convierte 'el sabor dulce de la venganza, a agrio'. Jesús no quisiese que caminemos sobre motocicletas o personas. Él dice. "Ama a tus enemigos y ora por aquellos que te persiguen". – un enfoque radicalmente diferente.

Jesús nos recuerda cómo se les enseñó a nuestros antepasados, 'de ojo por ojo y diente por diente.' Él va más allá de los ejemplos de ojo y diente; Él describe nuevos términos de compromiso: 'dando la otra mejilla, dando nuestra camisa, hiendo la extra milla. Estas medidas son calculadas y dirigidas para desarmar y dismantelar, superar y conquistar a villanos conocidos como la VIOLENCIA, el ODIO, arrogancia, venganza, orgullo, etc..

**PASTORAL FAMILIAR**

**La Familia: Cimiento de la Humanidad**

Un grupo de apoyo para los matrimonios con nuevo método, nuevo ardor y nueva expresión les invita para reflexionar:

**La próxima reunión será el: Viernes, 4 de Marzo en el Laboratorio de las Ciencias a las 7:30 pm.**

Para mayor información, llamen al Matrimonio Cuauhtemoc Y Sonia Alvarado: 650—588—1970

**DIA DE LOS PRESIDENTES LUNES, 21 DE FEBRERO**



La Oficina de la Parroquia, la Escuela y la de la Educación Religiosa **estarán cerradas.**

La Iglesia estará abierta de 7:00 a 11:00 am.

Habrà una sola misa a las 8:00 am.

**ARREGLANDO LA CASA DE DIOS**

AHORA es nuestro Tiempo para:

**Celebrar el Pasado y Abrazar el Futuro**

Por favor no olviden nuestro compromiso de mantener esta herencia con integridad y devoción amorosa, para poder pasárselo (la Iglesia de All Souls) con alegría y orgullo a la generación que viene.

El trabajo continúa en progreso de la reparación y mantenimiento. Gracias a ustedes por su apoyo y generosidad. Ahora, el trabajo de pintar nuestra Iglesia por dentro, está programado a comenzar mañana.

Los próximos proyectos en nuestra Campaña continua de "Arreglando la Casa de Dios" es la reparación y restauración de los Narthexes (entradas a la Iglesia) y Ventanas en el Bautismal de nuestra Iglesia, el reemplazo de las puertas de acero y madera de la Iglesia y actualizar los baños de la Iglesia para tenerlos a código así como la renovación de nuestro Salón Parroquial y Cafetería etc... Hasta hoy día, hemos recibido un total de \$ 356,761.13 Según el último informe financiero gastamos \$ 238,648.07. Cualquier donación que pueda hacer hacia esta noble causa será siempre apreciada.

— Dios bendice al generoso donante!



**APELACIÓN ANUAL DEL ARZOBISPO 2011**

Cada año nuestro Arzobispo pide nuestra ayuda para apoyarlo en operar las oficinas centrales de la Arquidiócesis a fin de coordinar los recursos de diversas parroquias de la Arquidiócesis. El costo de este esfuerzo se distribuye entre parroquias en nuestros tres condados de San Mateo, San Francisco y Marin. Nuestra participación en el costo de este año es \$ 55,800.00.

Hasta la fecha hemos recibido \$ 6,505.00 en efectivo, cheques, y tarjetas de crédito, y \$ 1,755.00 en la forma de promesas que ascienden a un total de \$ 8,260.00 que es el 14.80% de nuestra meta. Todavía faltan \$ 47,540.00.

Le damos las gracias a todos aquellos quienes generosamente contribuyeron en el pasado y les urgimos que por favor se unan a nuestros esfuerzos para alcanzar nuestra meta este año. ¡¡Gracias!!

**PAULINE BOOKS & MEDIA**

Las Paulinas se han movido! Su centro de libros Católicos fundadas por las Hijas de San Pablo se han movido al domicilio **935 Brewster Street en Redwood City, CA 94063.**

Nuestra Gran Apertura será el Martes, 22 de Febrero. Habra estacionamiento gratis detrás de la tienda. Si tiene alguna pregunta, por favor llámenos al 650-369-4230 o por correo electrónico [redwood@paulinmedia.com](mailto:redwood@paulinmedia.com).

**¿EL ABORTO los ha dejado con el corazón roto?**

*Encuentre sanación esta Cuaresma!*

Una próxima sanación postaborto y estudio de las Escrituras renueva corazones rotos por el aborto. Se reunirá el grupo confidencial por las noches de los Jueves por 8 semanas, en San Mateo, comenzando el **10 de Marzo** y ofrece un medio de amor y apoyo donde las mujeres y los hombres pueden encontrar renovación y sanación para el alma.

Para información confidencial póngase en contacto con Christine al: 415-260-4406 o [Christine4faith@gmail.com](mailto:Christine4faith@gmail.com). Patrocinado por 'First Resort', en colaboración con 'Project Rachel' y Nuestra Señora de los Ángeles.

**Mass Schedule**

<b>SAT</b> <b>02/19</b>	8:00 am 5:15 pm 6:30 pm	†Rosa and Augusto Bertolucci Chad Mari and Kaia Rodrigues †Pedro Aparicio
<b>SUN</b> <b>02/20</b>	7:30 am 9:00 am 10:30 am 12:00 pm 5:15 pm	Petra and Andres Escuro †Isabela Valerie Dominguez The Intentions of the Parish †Emiliano Gómez †Brian Ruiz & Dec Mem of Ruiz & Poncia Family
<b>MON</b> <b>02/21</b>	8:00 am	John Regalia <b>NO 5:15pm Mass</b> -Presidents Day
<b>TUE</b> <b>02/22</b>	8:00 am 5:15 pm	†Agnes Tsao †Nathaniel Cruz
<b>WED</b> <b>02/23</b>	8:00 am 5:15 pm	†Felipe Espinosa †Giovanni & Antonietta Uccelli
<b>THU</b> <b>02/24</b>	8:00 am 5:15 pm	†Enrique Alberto Aguilar Louis Del Bianco
<b>FRI</b> <b>02/25</b>	8:00 am 5:15 pm	†Kim Luke †Roberto Placencia
<b>SAT</b> <b>02/26</b>	8:00 am 5:15 pm 6:30 pm	†Arthur Riccomini †Efrain Pineda †Juan Cesar Mora Lomeli
<b>SUN</b> <b>02/27</b>	7:30 am 9:00 am 10:30 am 12:00 pm 5:15 pm	†Renzo Bartoli †Sarita Ruelas De Gillespie The Intentions of the Parish †Juventino, Ismael, Martin y Ramona González †Jesus Santos



*Be holy, for I, the LORD,  
your God, am holy.  
— Leviticus 19:2b*

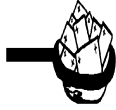
**Next Week at a Glance: February 20-27, 2011**

<b>SUN</b> <b>02/20</b>	10:30 am 10:15 am 11:45 am 1:00 pm	RICA Sunday Pre-School in English Escuelita Dominical en Español Junta Guadalupana	Parish Office Kinder Rm Kinder Rm Parish Hall
<b>MON</b> <b>02/21</b>		<b>Parish Office is Closed</b> <b>No Religious Ed Class</b> for First Communion or Confirmation	
<b>TUE</b> <b>02/22</b>	6:30 pm 7:00 pm	Saint Vincent De Paul English Choir	Youth Room Church
<b>WED</b> <b>02/23</b>	7:00 pm 7:00 pm	Mensajeros De Cristo-Grupo de Oración Bible Class in English	Church Youth Room
<b>THU</b> <b>02/24</b>	6:00 pm 7:00 pm 7:00 pm	YMI Social MDC-Clase de Crecimiento RCIA	Cafeteria Parish Hall Youth Room
<b>FRI</b> <b>02/25</b>	3:00 pm 6:00 pm	School Athletic Pictures Bingo	Cafeteria Parish Hal
<b>SAT</b> <b>02/26</b>	9:00 am 9:00 am 4:00 pm	Religious Ed Class– First Communion Enseñanzas De Moisés Confessions/ Confesiones	School Parish Hall Church
<b>SUN</b> <b>02/27</b>	9:00 am 10:30 am 10:15 am 11:45 am 2:00 pm	Enseñanzas De Moisés RICA Sunday Pre-School in English Escuelita Dominical en Español ICF Pedro Tournament	Parish Hall Parish Office Kinder Rm Kinder Rm Cafeteria

**WEEKEND COLLECTIONS: February 12-13, '11**

**SUNDAY OFFERING**

Sunday Collection: \$ 6,211.76



We give the best we have to the Lord. Please do not forget our weekly offering to the Parish. Our generous giving to the Parish of All Souls, makes the timely paying of the bills, & various parish ministries possible. Thank you for your support.

*Thank you for your faithful stewardship!*

**PRAYER CORNER**

Let us pray for our parishioners who are sick, that Jesus may heal them, be their source of strength and comfort and that they may recover soon.



***Lucy Ordoña, Dora Michno, Gianluca Bettucchi, Willie Lobo, Roberto Salinas, Romolo Braschi, Juana Ramirez, Marietta Gianetti, Kim Gaier, Dr. Robert Mazzetti, Ruth Bretz, Anne Giranis, Mildred Carey, Maria de Jesús Rodriguez, Elizabeth Whelan, Heather Galiotti, Joseph Hanna, Jacoba Perez & Irene Guardado.***

**Welcome to All Souls Parish**

If you worship with us each week, and if you have not yet registered in our parish, please fill out this form and help us to welcome you to become an **official** member of our parish. Our office staff will contact you and get more details. By registering, you get on our mailing list and learn about the opportunities here at All Souls Parish. Please let us know if you are willing to support your parish through your time, talents and treasure. If you are just visiting from another parish, we do hope you enjoy your All Souls Parish experience today! You may also fill in the registration form on our Parish website.

Name: \_\_\_\_\_  
 Address \_\_\_\_\_  
 City \_\_\_\_\_  
 Zip Code: \_\_\_\_\_ Telephone Number: \_\_\_\_\_

***Bienvenidos a la Parroquia All Souls***

Si asiste a nuestros servicios litúrgicos cada semana, y si todavía no se ha registrado con nosotros, le pedimos que llene esta forma y nos ayude a **recibirlo oficialmente** como miembro de nuestra parroquia. El personal de la oficina se pondrá en contacto con usted para pedirle más detalles. Registrándose, lo pondremos en nuestra lista para recibir correspondencia de la Iglesia y le avisaremos de oportunidades aquí en la Parroquia de All Souls. Por favor avísenos si esta dispuesto a apoyar nuestra parroquia por medio de su tiempo, talento y tesoro. Si solamente esta visitándonos de otra parroquia, esperamos que disfrute de su experiencia aquí hoy!

Nombre: \_\_\_\_\_  
 Dirección: (Calle) \_\_\_\_\_  
 Ciudad \_\_\_\_\_  
 Código Postal \_\_\_\_\_ Número Telefónico: \_\_\_\_\_